

Suomeksi	Vanhentuneita ilmaisuja	Suositteltu uusi versio	Huomioita
ammattillinen perustutkinto	vocational upper secondary qualification	vocational qualification	
ammattissa toimiminen	working in the occupation	working in the profession	
ammattitutkinto	further vocational qualification	further qualification	Sana "vocational" mielletään ulkomailla vaatimattomammaksi osaamiseksi kuin Suomen ammatti- ja erikoisammattitutkinnot ovat. Siksi "vocational"-sanaa ei käytetä tutkintojen nimissä. Ammatti- ja erikoisammattitutkinnoista voidaan markkinoinnissa käyttää myös termiä "professional qualifications".
arviointin oikaisu	rectification of assessment	esim. questions concerning assessment	
arviointikriteerit		assessment criteria	
elinikäisen oppimisen avaintaidot	social skill	key competencies for lifelong learning	
erikoisammattitutkinto	specialist vocational qualificaiton	specialist qualification	Sana "vocational" mielletään ulkomailla vaatimattomammaksi osaamiseksi kuin Suomen ammatti- ja erikoisammattitutkinnot ovat. Siksi "vocational"-sanaa ei käytetä tutkintojen nimissä. Ammatti- ja erikoisammattitutkinnoista voidaan markkinoinnissa käyttää myös termiä "professional qualifications".
hakukelpoisuus		eligibility to apply to higher education	

hankittu osaaminen	obtained capabilities	achieved competence	
henkilökohtainen opintosuunnitelma	personal learning plan, individualisation	personal competence development plan	
henkilöstöhallinto	human resources management	human resource management	
kasvattajana toimiminen työyhteisössä	serving as an educator in the work community	working as an educator in the work community	
koostua	made up of	consisting of	
lähiesimies	first-line management	first-level management	
opintorekisteriote		transcript of records	
opiskelija	candidate	student/program participant	
osaamisala	competence area	specialisation	
osaamisen näyttö	skills demonstration	competence demonstration	
osaamisen näyttö	competence test	competence demonstration	
osaamispiste	competence point	credit	competence point -termi ei ymmärrettävä kohdemaissa
osaamisvaatimukset	vocational skills requirements	competence requirements	
sisäinen yrittäjyys	internal entrepreneurship	intrapreneurship	

taidot	vocational skills	competence	
taidot	vocational competence	competence	
taito	skill	competence	
tehtävä	duty	task	
tiimin toiminta	activities of the team	team's operation	
toimintakyky	functional capacity	functional capability	
tutkinnon osa	unit	module	
tutkintotodistus	qualification certificate, certificate	qualification diploma (diploma)	certificate -termi ei vastaa tutkintotodistuksen tasoa
valmistava koulutus	preparatory training	training (for competence-based qualifications)	
vastuualue	remit	area of responsibility	
yrittöstoiminta	entrepreneurial activities	business	